

Sistemul de management al grupului Vetropack		
CODUL DE CONDUITĂ AL FURNIZORULUI	VGT-0501-01-WIS-001-EN	1/6
	2025-10-30 / TAM/TRS	Versiunea 06

CODUL DE CONDUITĂ AL FURNIZORULUI

Vetropack* se angajează să respecte **integritatea, fiabilitatea și transparența**. Aceste valori sunt reflectate în Codul nostru de conduită al furnizorului („Codul”), pe care toți furnizorii sunt obligați să îl respecte. Acest Cod se aplică furnizorilor, vânzătorilor, antreprenorilor, consultanților, agenților și altor furnizori de bunuri și servicii care fac sau doresc să facă afaceri cu Vetropack la nivel mondial („Furnizor” sau „Furnizori”).

Codul poate fi implementat cu succes doar dacă este implicat întregul lanț de aprovizionare, adică furnizorii sunt, de asemenea, obligați să asigure ca toți subantreprenorii și agenții din întregul lanț de aprovizionare să recunoască și să respecte acest Cod.

Codul face parte din toate acordurile încheiate între Vetropack și Furnizorii săi, chiar dacă acest fapt nu este menționat în mod explicit în aceste acorduri.

Vetropack se așteaptă ca Furnizorii săi să respecte cel puțin următoarele standarde:

A. Integritatea

a. Respectați toate legile și reglementările aplicabile

- Furnizorii sunt obligați să respecte și să se conformeze tuturor legilor și reglementărilor aplicabile în vigoare.

b. Angajații Furnizorilor trebuie tratați cu respect.

- Drepturile Omului

Furnizorii își recunosc responsabilitatea în temeiul Declarației Universale a Drepturilor Omului și al Convențiilor fundamentale ale Organizației Internaționale a Muncii.

- Fără discriminare sau hărțuire

Angajații sunt evaluați, angajați și promovați doar pe baza calificărilor și abilităților necesare pentru postul vizat. Astfel, rasa, sexul, vârsta sau religia nu sunt luate în considerare. De asemenea, Furnizorii se angajează să asigure un mediu de lucru lipsit de hărțuire, fie verbală sau neverbală.

- Condiții de muncă sigure

Siguranța este esențială pentru Vetropack și angajații săi. Vetropack se așteaptă ca Furnizorii săi să respecte toate standardele aplicabile și să îmbunătățească în permanență siguranța angajaților lor.

- Fără muncă forțată

Munca forțată (inclusiv toate formele de sclavie modernă și trafic de ființe umane) este strict interzisă.

- Fără munca minorilor

Munca minorilor este strict interzisă.

- Libertatea de asociere și negociere colectivă

Furnizorii trebuie să respecte dreptul angajaților lor la libertatea de asociere și negociere colectivă.

Sistemul de management al grupului Vetropack		
CODUL DE CONDUITĂ AL FURNIZORULUI	VGT-0501-01-WIS-001-EN	2/6
	2025-10-30 / TAM/TRS	Versiunea 06

- Programul de lucru și retribuirea muncii

Furnizorii sunt obligați să trateze angajații în mod echitabil, în conformitate cu toate legile aplicabile și standardele obligatorii din domeniul de activitate în ceea ce privește programul de lucru rezonabil, concediul periodic și retribuirea muncii.

c. Respectul față de partenerii de afaceri

- Concurența loială

Respectarea tuturor legilor aplicabile privind concurența și antitrustul

- Fără avantaje necuvenite

Oferirea sau acceptarea avantajelor necuvenite (de exemplu, cadouri de afaceri generoase, ospitalitate sau invitații excesive etc.) sunt interzise.

- Fără mită / corupție

Obligația de a preveni și a denunța toate cazurile de mită / corupție

d. Protejarea activelor companiilor Vetropack

- Prevenirea fraudei

Furnizorii și angajații acestora sunt obligați să protejeze activele Vetropack (corporale și necorporale), în special împotriva fraudei. Furnizorii nu trebuie să divulge informațiile confidențiale legate de Vetropack. Furnizorii pot fi solicitați să semneze un acord de confidențialitate.

B. Fiabilitatea

a. Angajamentul de furnizare a produselor și serviciilor sigure pentru utilizare conform destinației lor.

Furnizorii se obligă să furnizeze produse și servicii sigure pentru a fi utilizate conform destinației lor.

b. Responsabilitatea față de mediu

Furnizorii respectă toate standardele, legile și reglementările aplicabile (în special, printre altele, reglementările privind lanțul de aprovizionare și legislația privind mineralele din zonele de conflict) și se obligă să reducă permanent impactul negativ al activității lor asupra mediului.

c. Prezentarea informațiilor fiabile

Furnizorii trebuie să înregistreze și să dezvăluie cu exactitate informațiile privind activitățile, situația financiară și performanța lor, în conformitate cu legile și reglementările aplicabile.

C. Transparența

a. Evitarea conflictelor de interese

Conflictele de interese reale sau potențiale vor fi evitate și dezvăluite.

b. Denunțarea abaterilor potențiale

Sistemul de management al grupului Vetropack		
CODUL DE CONDUITĂ AL FURNIZORULUI	VGT-0501-01-WIS-001-EN	3/6
	2025-10-30 / TAM/TRS	Versiunea 06

Furnizorii care consideră că un angajat al Vetropack sau orice persoană care acționează în numele Vetropack sau al propriilor angajați sau al oricărui angajat al unui subantreprenor sau agent a întreprins acțiuni ilegale sau necuvioase, trebuie să le denunțe la Vetropack. Furnizorii pot contacta Oficiul juridic și de conformitate al Vetropack Holding la adresa Schützenmattstrasse 48, CH-8180 Bülach, +41 44 863 31 31 sau pot trimite un mesaj la adresa de e-mail compliance@vetropack.com. Sesizările oneste privind abaterile posibile nu vor pune în pericol relația Furnizorului cu Vetropack.

Vetropack oferă, de asemenea, posibilitatea de a transmite informații privind abateri grave prin intermediul sistemului de denunțare a neregulilor SpeakUp, care funcționează 24/7:

Puteți lăsa un mesaj prin telefon, site web sau prin aplicație.

Prin telefon

Persoanele care denunță o neregulă pot lăsa un mesaj vocal anonim în limba lor maternă prin telefon.

Date de contact: <https://vetropack.speakup.report/external>

Selectați numărul de telefon pentru țara în care vă aflați.

Veți auzi următoarele instrucțiuni vocale:

1. Introduceți codul aplicabil al organizației: **126419**
 2. Selectați limba.
 3. Veți primi un număr unic al denunțului. Notați-l corect, deoarece veți avea nevoie de el pentru a apela înapoi și a auzi răspunsul la denunțul vostru.
 4. Alegeți un cod PIN din patru cifre. Memorizați acest cod PIN pentru a vă putea loga din nou mai târziu.
 5. După semnalul sonor, pur și simplu roștiți mesajul.
 6. După ce ați terminat, apăsați **1** sau pur și simplu închideți.
- Răspunsul va fi disponibil în termen de o săptămână. Sunați înapoi cu numărul denunțului vostru și codul PIN pentru a-l recupera.

Prin site web

Persoanele fizice pot trimite denunțuri și atașamente privind abaterile potențiale în mod anonim, în limba lor maternă, prin intermediul paginii web de denunțare a neregulilor SpeakUp®. Denunțurile trimise într-o altă limbă decât în limba engleză vor fi traduse prin mijloace de traducere automată și/sau de către un traducător.

Vizitați site-ul web de denunțare a neregulilor.

Datele de contact: <https://vetropack.speakup.report/external>

Faceți clic pe „+ New report” pentru a începe o comunicare confidențială. Dacă aveți deja un denunț deschis, selectați „Log in”.

Alegeți limba în care vreți să trimiteți denunțul vostru.

Notați numărul unic al denunțului și setați o parolă pentru denunț. Veți avea nevoie de acestea pentru a verifica ulterior dacă ați primit un răspuns.

Scrieți mesajul vostru. Puteți încărca atașamente făcând clic pe pictograma agrafă din colțul din dreapta sus.

Sistemul de management al grupului Vetropack		
CODUL DE CONDUITĂ AL FURNIZORULUI	VGT-0501-01-WIS-001-EN	4/6
	2025-10-30 / TAM/TRS	Versiunea 06

Faceți clic pe „Send message” și mesajul și fișierele atașate vor fi procesate.

Puteți lăsa adresa voastră de e-mail dacă doriți să fiți informați când va apărea răspunsul. După introducerea adresei de e-mail, veți fi solicitați să introduceți codul de verificare trimis la adresa respectivă.

Prin aplicație

Denunțurile și atașamentele pot fi trimise anonim în formă scrisă și/sau ca mesaj vocal, prin aplicația mobilă de denunțare a neregulilor SpeakUp®.

Descărcați aplicația „SpeakUp – Doing right, made easy” din App Store sau Google Play sau scanați codul QR.



Deschideți aplicația. Atingeți „Set PIN” și introduceți un cod din șase cifre. Va trebui să introduceți acest PIN de fiecare dată când veți deschide aplicația. Dacă ați uitat PIN-ul, trebuie să reinstalați aplicația și să setați un PIN nou. În acest caz, veți pierde accesul la toate denunțurile deschise.

Aplicația vă va solicita să vă conectați la organizația voastră scanând un cod QR.

Sau atingeți „Connect manually” în partea de jos a ecranului și introduceți codul organizației.

Codul organizației: 126419

Cod QR pentru conectare la Vetropack:



Atingeți „+ New report” pentru a iniția o comunicare confidențială.

Compuneți mesajul apăsând butonul relevant.

De asemenea, puteți trimite o înregistrare vocală prin intermediul aplicației.

Când mesajul este gata, atingeți pictograma săgeată pentru a-l trimite. Puteți atașa maxim 25 de fișiere folosind pictograma agrafă.

De obicei, răspunsul apare în termen de o săptămână de la trimiterea denunțului.

Puteți activa notificarea în aplicație ca să primiți o notificare când va apărea un răspuns nou.

Când vă veți loga din nou, veți vedea dacă sunt disponibile răspunsuri noi din partea organizației.

Dacă vreți să informați despre o altă preocupare, atingeți „+ New report”.

Sistemul de management al grupului Vetropack		
CODUL DE CONDUITĂ AL FURNIZORULUI	VGT-0501-01-WIS-001-EN	5/6
	2025-10-30 / TAM/TRS	Versiunea 06

Cazurile vor fi abordate absolut confidențial.

c. Conformitatea și monitorizarea

Vetropack solicită Furnizorilor să implementeze acest Cod și să participe la procesul de evaluare a Furnizorilor realizat de Vetropack. Astfel, Vetropack își rezervă dreptul de a verifica și a monitoriza respectarea acestui Cod. Din acest motiv, Vetropack sau o parte terță independentă desemnată de Vetropack poate vizita locațiile Furnizorilor sau poate solicita informații privind respectarea acestui Cod. În cazul oricărei abateri, Vetropack va colabora cu Furnizorul pentru a elabora măsuri corective. Dacă Furnizorul nu s-a angajat să colaboreze în acest sens sau dacă nu sunt elaborate măsuri corective, Vetropack poate înceta să colaboreze cu Furnizorul, poate rezilia contractul sau acționa în justiție.

* Utilizarea termenului „Vetropack” în acest document se referă la toate companiile controlate direct sau indirect de Vetropack Holding Ltd.

Date de contact:

Vetropack Holding Ltd.
Departamentul achiziții
Schützenmattstrasse 48
CH – 8180 Bülach
Elveția

Tel.: +41 44 863 31 31

E-mail: info@vetropack.com

Sistemul de management al grupului Vetropack		
CODUL DE CONDUITĂ AL FURNIZORULUI	VGT-0501-01-WIS-001-EN	6/6
	2025-10-30 / TAM/TRS	Versiunea 06

Vă rugăm să transmiteți, dacă este cazul, o copie a unui extras din Registrul Comerțului completată și semnată în mod corespunzător de către persoana (persoanele) înregistrată (înregistrate) în Registrul Comerțului. Vă rugăm să trimiteți documentele semnate înapoi, dl....., la adresa: Schützenmattstrasse 48, CH – 8180 Bülach, Elveția sau la adresa de e-mail@.....

DECLARAȚIE DE RECUNOAȘTERE

Am citit cu atenție acest Cod de conduită al furnizorului și suntem de acord să respectăm toate obiectivele și prevederile acestuia.

Furnizorul, adresa, ștampila

Numele, funcția

Semnăturile persoanelor împuternicite

Data